

**ZMLUVA**  
**O POSKYTOVANÍ FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV**  
**NA ZÁUJMOVÉ VZDELÁVANIE DETÍ A MLÁDEŽE**

*uzatvorená v zmysle ust. § 6 ods. 12 písm. d)*  
*zák. č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve*  
*a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov*  
*v znení neskorších predpisov*

**Čl. 1**  
**ZMLUVNÉ STRANY**

**POSKYTOVATEĽ:** *Obec: Zámutov*

*IČO: 00332968*

*Zastúpená: Stanislavom Dudom , starostom obce*

*Bankové spojenie: VÚB Vranov nad Topľou*

*č. účtu: SK50 0200 0000 0000 1632 4632*

*(ďalej len „Poskytovateľ“)*

**PRIJÍMATEĽ:**

*Mesto Košice*

*Trieda SNP 48/A*

*040 11 Košice*

*IČO: 00691135*

*Zastúpené: MUDr. Richard Raši, PhD.,MPH - primátor mesta*

*Bankové spojenie: PRIMA BANKA SLOVENSKO, a.s.*

*č. účtu SK46 5600 0000 0004 4248 5033*

*(ďalej len „Prijímateľ“)*

**Čl. 2**  
**PREAMBULA**

*Poskytovateľ pri plnení svojej základnej úlohy a to starostlivosti o všestranný rozvoj obce a o potreby jej obyvateľov, rešpektujúc prioritu obce, ktorou je starostlivosť o potreby detí a mládeže uzatvára s prijímateľom v zmysle ust. § 6 ods. 12 písm. d) zák. č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ust. § 7a zák. č. 597/2003 Z.z. o financovaní základných škôl, stredných škôl a školských zariadení v znení neskorších predpisov Zmluvou o poskytovaní finančných prostriedkov na záujmové vzdelávanie detí a mládeže*

**t o h o t o z n e n i a:**

### **Čl. 3**

#### **PREDMET ZMLUVY**

Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi finančné prostriedky na záujmové vzdelávanie detí a mládeže s trvalým pobytom na území poskytovateľa vo veku od 5 do 15 rokov za podmienok dohodnutých v tejto zmluve a prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnuté finančné prostriedky na účel dohodnutý v tejto zmluve.

### **Čl. 4**

#### **DOBA TRVANIA ZMLUVY**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, od 01. 09. 2017 do 31. 12. 2017
2. Zmluva zaniká uplynutím času, dohodou zmluvných strán alebo zánikom prijímateľa.

### **Čl. 5**

#### **ÚČEL ZMLUVY**

1. Táto zmluva sa uzatvára za účelom podpory a rozvoja záujmového vzdelávania detí a mládeže s trvalým pobytom na území poskytovateľa vo veku od 5 do 15 rokov (ďalej len „žiak“).
2. Prijímateľ sa zaväzuje, že finančné prostriedky poskytnuté na základe tejto zmluvy použije výlučne na úhradu mzdy a odvodov na zdravotné a sociálne poistenie zamestnancov prijímateľa a na úhradu prevádzkových nákladov prijímateľa vynaložených v súvislosti s výkonom záujmového vzdelávania žiakov.
3. Prijímateľ sa zaväzuje, že prijaté finančné prostriedky od poskytovateľa použije efektívne a hospodárne a o príjmoch a výdavkoch bude viesť účtovné záznamy v rozsahu a spôsobom ustanoveným osobitným právnym predpisom.

### **Čl. 6**

#### **VÝŠKA POSKYTNUTÝCH FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV**

#### **A PLATOBNÉ PODMIENKY**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi finančné prostriedky na 1 žiaka vo výške 66 EUR / kalendárny rok 2017.
2. Výška poskytovateľom poskytnutých finančných prostriedkov je určená súčinom výšky finančných prostriedkov poskytnutých poskytovateľom na 1 žiaka a kalendárny rok 2017 a zmluvnými stranami odsúhlaseným počtom žiakov prijatých prijímateľom na záujmové vzdelávanie na rok 2017.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje vyplácať prijímateľovi finančné prostriedky vo výške dohodnutej v bode 2 tohto článku vo výške 22 € takto:

vo výške  $\frac{1}{4}$  ročne do konca kalendárneho mesiaca na účet prijímateľa.

4. Zmluvné strany sa dohodli, že výšku poskytovateľom poskytnutých finančných prostriedkov podľa tohto článku prehodnotia ku dňu 30. septembra 2017, vzhľadom na zmenu počtu žiakov prijatých prijímateľom na záujmové vzdelávanie v novom školskom roku 2017/2018o

## Čl. 7

### PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Zmluvné strany sa dohodli, že prílohou žiadosti prijímateľa o poskytnutie finančných príspevkov podľa bodu 1 tohto článku bude:

- a) fotokópia prihlášky žiaka o prijatie na záujmové vzdelávanie podpísaná zákonným zástupcom žiaka
- b) fotokópia rozhodnutia prijímateľa o prijatí žiaka na záujmové vzdelávanie.
- c) fotokópia zriaďovacej listiny CVČ

2. Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ poskytne prijímateľovi finančné prostriedky vo výške podľa čl. 6 tejto zmluvy na jedného žiaka a na jeden záujmový útvar.

3. Zmena záujmového útvaru v rámci prijímateľa v priebehu školského roka nemá vplyv na výšku poskytnutých finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy. Prijímateľ sa zaväzuje, že o tejto zmene bude písomne informovať poskytovateľa, najneskôr do 15 dní odo dňa zmeny.

4. Zmluvné strany sa dohodli, že prijímateľ môže prijať žiaka aj v priebehu školského roka na záujmové vzdelávanie iba so súhlasom starostu obce, ak mu to dovoľujú personálne, priestorové a ekonomické podmienky. V tomto prípade je prijímateľ povinný dodatočne, najneskôr do 5 dní odo dňa prijatia žiaka na záujmové vzdelávanie, písomne požiadať poskytovateľa o finančné prostriedky na novoprijatého žiaka vo výške zodpovedajúcej počtu kalendárnych mesiacov poskytovaného záujmového vzdelávania do konca školského roka, príp. do konca kalendárneho roka 2017.

5. Ak žiak v priebehu školského roka skončí činnosť v záujmovom vzdelávaní prijímateľa, znížia sa finančné prostriedky poskytnuté poskytovateľom o pomernú časť zodpovedajúcu počtu mesiacov kalendárneho roka po skončení činnosti žiaka. Prijímateľ sa zaväzuje oznámiť poskytovateľovi skončenie činnosti žiaka v záujmovom vzdelávaní najneskôr do 5 dní odo dňa skončenia činnosti žiaka.

6 Prijímateľ je povinný predložiť poskytovateľovi najneskôr do 30 dní po zániku tejto zmluvy o poskytovaní finančných prostriedkov na záujmové vzdelávanie detí a mládeže vyúčtovanie finančných prostriedkov poskytnutých poskytovateľom podľa tejto zmluvy. Vyúčtovanie bude obsahovať čerpanie rozpočtu – prijatých prostriedkov od poskytovateľa.

7. Zmluvné strany sa dohodli, že prijímateľ je povinný najneskôr do 30 dní po zániku zmluvy, vrátiť na účet poskytovateľa všetky finančné prostriedky, ktoré neboli použité prijímateľom na záujmové vzdelávanie žiakov podľa tejto zmluvy.

8o. Prijímateľ je povinný umožniť poskytovateľovi kontrolu údajov poskytnutých poskytovateľovi na financovanie záujmového vzdelávania žiakov a za tým účelom je povinný na požiadanie poskytovateľa predložiť poskytovateľovi listiny a informácie obsahujúce údaje o použití finančných prostriedkov poskytovateľa na záujmové vzdelávanie žiakov.

## Čl. 8

### ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe písomných, vzájomne odsúhlasených dodatkov k zmluve.

2. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jedno vyhotovenie.

3. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, tejto porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpísali.

4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami.

5. Táto zmluva je v zmysle § 5 zákona 211/2000 Z.z o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o slobode informácií) povinne zverejňovanou zmluvou, ktorá sa zverejňuje na internetovej stránke mesta.

6. Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

V Zámutove, dňa 05.12.2017

V Košiciach , dňa 20.12.2017

.....  
poskytovateľ

.....  
prijímateľ

## **ZMLUVA O POSKYTOVANÍ FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV NA ZÁUJMOVÉ VZDELÁVANIE DETÍ A MLÁDEŽE**

*uzatvorená v zmysle ust. § 6 ods. 12 písm. d)  
zák. č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve*

*a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov  
v znení neskorších predpisov*

**Čl. 1**

**ZMLUVNÉ STRANY**

**POSKYTOVATEL:** *Obec: Zámutov*

**IČO: 00332968**

**Zastúpená: Stanislavom Dudom , starostom obce**

**Bankové spojenie: VÚB Vranov nad Topľou**

**č. účtu: SK50 0200 0000 0000 1632 4632**

*(ďalej len „Poskytovateľ“)*

**PRIJÍMATEL:**

**Mesto Košice**

**Trieda SNP 48/A**

**040 11 Košice**

**IČO: 00691135**

**Zastúpené: MUDr. Richard Raši, PhD.,MPH - primátor mesta**

**Bankové spojenie: PRIMA BANKA SLOVENSKO, a.s.**

**č. účtu SK46 5600 0000 0004 4248 5033**

*(ďalej len „Prijímateľ“)*

**Čl. 2**

**PREAMBULA**

*Poskytovateľ pri plnení svojej základnej úlohy a to starostlivosti o všestranný rozvoj obce a o potreby jej obyvateľov, rešpektujúc prioritu obce, ktorou je starostlivosť o potreby detí a mládeže uzatvára s prijímateľom v zmysle ust. § 6 ods. 12 písm. d) zák. č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ust. § 7a zák. č. 597/2003 Z.z. o financovaní základných škôl, stredných škôl a školských zariadení v znení neskorších predpisov **Zmluvu o poskytovaní finančných prostriedkov na záujmové vzdelávanie detí a mládeže***

**t o h o t o z n e n i a:**

**Čl. 3**

**PREDMET ZMLUVY**

*Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi finančné prostriedky na záujmové vzdelávanie detí a mládeže s trvalým pobytom na území poskytovateľa vo veku od 5 do 15 rokov za podmienok dohodnutých v tejto zmluve a prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnuté finančné prostriedky na účel dohodnutý v tejto zmluve.*

**Čl. 4**  
**DOBA TRVANIA ZMLUVY**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, od 01. 09. 2017 do 31. 12. 2017
2. Zmluva zaniká uplynutím času, dohodou zmluvných strán alebo zánikom prijímateľa.

**Čl. 5**  
**ÚČEL ZMLUVY**

1. Táto zmluva sa uzatvára za účelom podpory a rozvoja záujmového vzdelávania detí a mládeže s trvalým pobytom na území poskytovateľa vo veku od 5 do 15 rokov (ďalej len „žiak“).
2. Prijímateľ sa zaväzuje, že finančné prostriedky poskytnuté na základe tejto zmluvy použije výlučne na úhradu mzdy a odvodov na zdravotné a sociálne poistenie zamestnancov prijímateľa a na úhradu prevádzkových nákladov prijímateľa vynaložených v súvislosti s výkonom záujmového vzdelávania žiakov.
3. Prijímateľ sa zaväzuje, že prijaté finančné prostriedky od poskytovateľa použije efektívne a hospodárne a o príjmoch a výdavkoch bude viesť účtovné záznamy v rozsahu a spôsobom ustanoveným osobitným právnym predpisom.

**Čl. 6**  
**VÝŠKA POSKYTNUTÝCH FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV**  
**A PLATOBNÉ PODMIENKY**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi finančné prostriedky na 1 žiaka vo výške 66 EUR / kalendárny rok 2017.
2. Výška poskytovateľom poskytnutých finančných prostriedkov je určená súčinom výšky finančných prostriedkov poskytnutých poskytovateľom na 1 žiaka a kalendárny rok 2017 a zmluvnými stranami odsúhlaseným počtom žiakov prijatých prijímateľom na záujmové vzdelávanie na rok 2017.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje vyplácať prijímateľovi finančné prostriedky vo výške dohodnutej v bode 2 tohto článku vo výške 22 € takto:  
  
vo výške ¼ ročne do konca kalendárneho mesiaca na účet prijímateľa.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že výšku poskytovateľom poskytnutých finančných prostriedkov podľa tohto článku prehodnotia ku dňu 30. septembra 2017, vzhľadom na zmenu počtu žiakov prijatých prijímateľom na záujmové vzdelávanie v novom školskom roku 2017/2018o

**Čl. 7**

## PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Zmluvné strany sa dohodli, že prílohou žiadosti prijímateľa o poskytnutie finančných príspevkov podľa bodu 1 tohto článku bude:

- a) fotokópia prihlášky žiaka o prijatie na záujmové vzdelávanie podpísaná zákonným zástupcom žiaka
- b) fotokópia rozhodnutia prijímateľa o prijatí žiaka na záujmové vzdelávanie.
- c/ fotokópia zriaďovacej listiny CVČ

2. Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ poskytne prijímateľovi finančné prostriedky vo výške podľa čl. 6 tejto zmluvy na jedného žiaka a na jeden záujmový útvar.

3. Zmena záujmového útvaru v rámci prijímateľa v priebehu školského roka nemá vplyv na výšku poskytnutých finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy. Prijímateľ sa zaväzuje, že o tejto zmene bude písomne informovať poskytovateľa, najneskôr do 15 dní odo dňa zmeny.

4. Zmluvné strany sa dohodli, že prijímateľ môže prijať žiaka aj v priebehu školského roka na záujmové vzdelávanie iba so súhlasom starostu obce, ak mu to dovoľujú personálne, priestorové a ekonomické podmienky. V tomto prípade je prijímateľ povinný dodatočne, najneskôr do 5 dní odo dňa prijatia žiaka na záujmové vzdelávanie, písomne požiadať poskytovateľa o finančné prostriedky na novoprijatého žiaka vo výške zodpovedajúcej počtu kalendárnych mesiacov poskytovaného záujmového vzdelávania do konca školského roka, príp. do konca kalendárneho roka 2017.

5. Ak žiak v priebehu školského roka skončí činnosť v záujmovom vzdelávaní prijímateľa, znížia sa finančné prostriedky poskytnuté poskytovateľom o pomernú časť zodpovedajúcu počtu mesiacov kalendárneho roka po skončení činnosti žiaka. Prijímateľ sa zaväzuje oznámiť poskytovateľovi skončenie činnosti žiaka v záujmovom vzdelávaní najneskôr do 5 dní odo dňa skončenia činnosti žiaka.

6 Prijímateľ je povinný predložiť poskytovateľovi najneskôr do 30 dní po zániku tejto zmluvy o poskytovaní finančných prostriedkov na záujmové vzdelávanie detí a mládeže vyúčtovanie finančných prostriedkov poskytnutých poskytovateľom podľa tejto zmluvy. Vyúčtovanie bude obsahovať čerpanie rozpočtu – prijatých prostriedkov od poskytovateľa.

7. Zmluvné strany sa dohodli, že prijímateľ je povinný najneskôr do 30 dní po zániku zmluvy, vrátiť na účet poskytovateľa všetky finančné prostriedky, ktoré neboli použité prijímateľom na záujmové vzdelávanie žiakov podľa tejto zmluvy.

8o. Prijímateľ je povinný umožniť poskytovateľovi kontrolu údajov poskytnutých poskytovateľovi na financovanie záujmového vzdelávania žiakov a za tým účelom je povinný na požiadanie poskytovateľa predložiť poskytovateľovi listiny a informácie obsahujúce údaje o použití finančných prostriedkov poskytovateľa na záujmové vzdelávanie žiakov.

**Čl. 8**  
**ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe písomných, vzájomne odsúhlasených dodatkov k zmluve.

2. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jedno vyhotovenie.

3. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, tejto porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpísali.

4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami.

5. Táto zmluva je v zmysle § 5 zákona 211/2000 Z.z o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o slobode informácií) povinne zverejňovanou zmluvou, ktorá sa zverejňuje na internetovej stránke mesta.

6. Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

V Zámutove, dňa 05.12.2017

V Košiciach , dňa 20.12.2017

.....  
poskytovateľ

.....  
prijímateľ